



**INTERNATIONAL BUREAU OF EDUCATION**  
UNITED NATIONS EDUCATIONAL, SCIENTIFIC AND CULTURAL ORGANIZATION  
**BUREAU INTERNATIONAL D'ÉDUCATION**  
ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'ÉDUCATION, LA SCIENCE ET LA CULTURE  
**OFICINA INTERNACIONAL DE EDUCACIÓN**



ORGANIZACIÓN DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA EDUCACIÓN, LA CIENCIA Y LA CULTURA

Adresse postale / Postal address / Dirección postal :  
Case postale 199  
1211 Genève 20  
Suisse / Switzerland / Suiza

Téléphone : (41) (22) 917 78 00  
Fax / Télécopieur : (41) (22) 917 78 01  
Internet : [www.ibe.unesco.org](http://www.ibe.unesco.org)

Adresse / Street address / Dirección :  
15, route de Morillons  
1218 Grand-Saconnex  
Genève

IBE/03/OBS/41/MA/ps

23 de Octubre 2003

Excelentísima Señora,  
Excelentísimo Señor,

Tengo el honor de informarle que la 47ª reunión de la Conferencia Internacional de Educación (CIE) tendrá lugar del 8 al 11 de Septiembre 2004 en Ginebra sobre el siguiente tema “Educación de calidad para todos los jóvenes: desafíos, tendencias y prioridades”.

Por otra parte, y como es habitual, me dirijo a Usted para solicitarle que tenga la amabilidad de presentar, con ocasión de la próxima sesión de la CIE, un Informe Nacional sobre el desarrollo de la educación en su país. A fin de hacer posible la comparación de los informes procedentes de distintos países y de orientar a los encargados de su elaboración, la Oficina Internacional de Educación (OIE) ha redactado el documento “Informe nacional sobre el desarrollo de la educación. Sugerencias para su preparación”, que le envío adjunto a la presente.

Le quedaré muy agradecida si pudiera enviar el informe de su país a la OIE antes del **15 de Agosto 2004**.

A fin de asegurar que el Informe de su país pueda ser utilizado lo más ampliamente posible, sería importante que fuera presentado en uno de los varios idiomas oficiales de la UNESCO (árabe, chino, español, francés, inglés y ruso), y por lo menos en uno de los dos idiomas de trabajo de la UNESCO: inglés o francés.

Como fue el caso de la 46ª reunión de la CIE (Ginebra, Septiembre 2001), la serie 2004 de los Informes Nacionales será disponible en CD-ROM y en el sitio web de la OIE ([www.ibe.unesco.org](http://www.ibe.unesco.org)). Por lo tanto, es indispensable que la OIE reciba el informe de su país tanto en versión electrónica en uno de los varios formatos conocidos (\*.txt, \*.doc, o \*.wpf), como en versión impresa en cantidad adecuada de copias.

.../2

Le solicitamos indicarnos el nombre de la/s persona/s con quienes podríamos tomar contacto para los asuntos relacionados a la preparación de la CIE, en general, y del Informe Nacional, en particular.

Quedamos desde ya muy agradecidos por su colaboración y aprovecho la oportunidad para reiterar a su Excelencia, el testimonio de mi alta y distinguida consideración.

Cecilia Braslavsky  
Directora, OIE

cc: Comisión nacional para la UNESCO